

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN MAI CHÂU
TỈNH HOÀ BÌNH**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

**Bản án số: 19/2017/HSST
Ngày: 24/7/2017**

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN MAI CHÂU
Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Ông Lò Văn Dần

Các Hội thẩm nhân dân:

- Ông: Hà Văn Dậu; nghề nghiệp: Phó Giám đốc Trung tâm y tế huyện Mai Châu, tỉnh Hòa Bình.

- Bà: Nguyễn Thị Quỳnh Lan, nghề nghiệp: Chuyên viên phòng Giáo dục và Đào tạo huyện Mai Châu, tỉnh Hòa Bình.

Thư ký ghi biên bản phiên toà: Bà Bùi Thị Hảo – Thư ký Tòa án

Kiểm sát viên tham gia phiên toà: Ông Khả Văn Hưng.

Ngày 24 tháng 7 năm 2017, tại Trụ sở UBND xã Nong Luông, huyện Mai Châu, tỉnh Hòa Bình Toà án nhân dân huyện Mai Châu, tỉnh Hoà Bình xét xử sơ thẩm lưu động vụ án hình sự thụ lý số : 20/2017/HSST ngày 07/7/2017 đối với bị cáo:

Nguyễn Văn H, sinh năm 1982 tại Chương Mỹ, Hà Nội; nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: Xã C, huyện M, tỉnh Hòa Bình; nơi cư trú: Xóm H, xã C, huyện M, tỉnh Hòa Bình; dân tộc: Kinh; trình độ văn hoá: 3/12; nghề nghiệp: Lao động tự do; con ông Nguyễn Văn L (đã chết) và bà Nguyễn Thị B (tên gọi khác Nguyễn Thị Bền), sinh năm 1950; bị cáo có vợ là Trịnh Thị L, sinh năm 1988, hiện đang chấp hành án tại trại giam Tân Lập, tỉnh Phú Thọ, bị cáo có 02 con, con lớn sinh năm 2008, con nhỏ sinh năm 2011. Tiền án, tiền sự: Không.

Nhân thân:

- Năm 2003 bị Tòa án nhân dân huyện Mai Châu xử phạt 30 tháng tù về tội mua bán trái phép chất ma túy. Đã chấp hành xong án phạt tù và án phí hình sự sơ thẩm.

- Năm 2012 bị Tòa án nhân dân huyện Mai Châu xử phạt 30 tháng tù về tội mua bán trái phép chất ma túy, ra trại ngày 14/11/2014. Đã chấp hành xong án phí theo biên bản xác minh ngày 07/6/2017 tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Mai Châu, tỉnh Hòa Bình.

Bị cáo bị tạm giữ ngày 31/3/2017, chuyển tạm giam ngày 09/4/2017. Bị cáo có mặt tại phiên toà.

NHẬN THẤY:

Bị cáo Nguyễn Văn H bị Viện kiểm sát nhân dân huyện Mai Châu truy tố về hành vi phạm tội như sau:

Tối ngày 30/3/2017 Nguyễn Văn H khi đi mua thuốc lá về tại khu vực xóm H, xã C, huyện M, tỉnh Hòa Bình thì gặp một người phụ nữ dân tộc Mông không quen biết, Hai đã hỏi mua và được người phụ nữ đó bán cho 02 gói Hêrôin với giá 300.000 đồng. Sau khi mua Hêrôin, H đã sử dụng một ít, số ma túy còn lại Hai cất giấu trong người. Sáng ngày 31/3/2017, Hai mang theo số Hêrôin trên rồi bắt xe buýt tuyến Cùn Pheo – Hòa Bình đi từ nhà mình ra ngã ba Tòng Đậu mục đích bắt xe khách xuống Hà Nội làm thuê. Khi đi đến ngã ba Tòng Đậu, H xuống xe và đi bộ ra khu vực chờ xe khách thì bị Công an huyện Mai Châu đang làm nhiệm vụ tại khu vực xóm Đậu, xã Tòng Đậu, huyện Mai Châu, tỉnh Hòa Bình kiểm tra hành chính. Qua công tác kiểm tra phát hiện bên trong túi quần bên phải H đang mặc có 01 bao thuốc lá màu bạc nhãn hiệu Sài Gòn, bên trong có 02 gói nhỏ trong đó 01 gói nhỏ được gói bằng giấy trắng, 01 gói được gói bằng nilon màu xanh, bên trong cả hai gói đều chứa chất bột màu trắng dạng cục, H khai nhận đó là ma túy H tàng trữ để sử dụng cho bản thân. Cơ quan điều tra đã lập biên bản bắt người phạm tội quả tang, thu giữ vật chứng và đưa đối tượng về Công an huyện Mai Châu để điều tra, giải quyết.

Tiến hành cân xác định trọng lượng tang vật thu được của Nguyễn Văn H, xác định: Chất bột màu trắng trong 02 gói có tổng trọng lượng là 0,52 gam. Cơ quan điều tra đã lấy toàn bộ tang vật làm mẫu vật giám định.

Tại kết luận giám định số 56/PC54 ngày 04/4/2017 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Hòa Bình kết luận: Số chất bột dạng cục màu trắng thu giữ được có trọng lượng 0,52 gam, là chất ma túy, loại Hêrôin.

Tại bản cáo trạng số: 21/KSĐT ngày 06/7/2017 Viện kiểm sát nhân dân huyện Mai Châu đã truy tố Nguyễn Văn H về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy, theo quy định tại khoản 1 Điều 194 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên toà, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Mai Châu luận tội vẫn giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử:

Về tội danh, hình phạt:

- Đề nghị áp dụng khoản 1 Điều 194; điểm p khoản 1 Điều 46; Điều 33 Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo Nguyễn Văn H, từ 03 (ba) năm đến 04 (bốn) năm tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy. Thời hạn tù tính từ ngày tạm giữ 31/3/2017.

Về hình phạt bổ sung: Với tích chất mức độ hành vi phạm tội và hoàn cảnh kinh tế của bị cáo khó khăn, không có khả năng thi hành nên đề nghị không áp dụng hình phạt bổ sung tiền đối với các bị cáo.

Về vật chứng của vụ án: Căn cứ quy định Điều 41 Bộ luật Hình sự và Điều 76 Bộ luật Tố tụng hình sự. Đề nghị xử lý như sau:

- Cơ quan điều tra đã thu giữ được 0,52 gam Hêrôin của bị cáo Nguyễn Văn H trong vụ án, gửi giám định, đã hoàn lại toàn bộ mẫu vật còn lại sau giám định, được niêm phong trong phong bì Mẫu giám định ma túy của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an tỉnh Hòa Bình. Mép dán có dấu niêm phong của Phòng Kỹ thuật hình sự và chữ ký của giám định viên. Đề nghị tịch thu để tiêu hủy.

Về các vấn đề khác:

- Đối với người Phụ nữ dân tộc Mông mà bị cáo Nguyễn Văn H khai đã bán ma túy cho bị cáo, quá trình điều tra và tại phiên tòa không xác định được họ tên, địa chỉ nên không có căn cứ đề nghị xử lý.

- Đề nghị tiếp tục tạm giam đối với bị cáo, để đảm bảo thi hành án theo quy định tại Điều 228 Bộ luật Tố tụng hình sự.

Tại phần tranh luận bị cáo Nguyễn Văn H không có ý kiến tranh luận gì, nhất trí với lời luận tội của đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Mai Châu, tỉnh Hòa Bình, Lời nói sau cùng bị cáo xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ trách nhiệm hình sự.

Căn cứ vào các chứng cứ và tài liệu đã được thẩm tra tại phiên tòa; căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên tòa trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên, bị cáo.

XÉT THẤY:

Tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa hôm nay, bị cáo đã khai nhận toàn bộ hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy của bị cáo, như nội dung cáo trạng của Viện kiểm sát đã truy tố. Lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với vật chứng thu được, kết luận giám định cùng toàn bộ các chứng cứ, tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án đã được Hội đồng xét xử xem xét thẩm tra tại phiên tòa.

Hội đồng xét xử xét thấy, bị cáo Nguyễn Văn H là người có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, Quá trình điều tra xác định được vào tối ngày 30/3/2017 bị cáo Nguyễn Văn H đã mua 02 gói Hêrôin của một người phụ nữ dân tộc Mông không quen biết với tổng số tiền là 300.000 đồng. Kết quả điều tra xác định, mục đích tàng trữ trái phép chất ma túy của bị cáo Nguyễn Văn H là để sử dụng cho bản thân.

Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội đã xâm phạm trực tiếp đến chính sách quản lý Nhà nước về chất ma túy, như vậy Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận bị cáo Nguyễn Văn H phạm tội Tàng trữ trái phép chất ma túy theo quy định tại khoản 1 Điều 194 Bộ luật Hình sự. Bản cáo trạng và luận tội của Viện kiểm sát nhân dân huyện Mai Châu đối với bị cáo là có căn cứ pháp luật.

Xét tính chất vụ án, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo: Hành vi phạm tội của bị cáo là nghiêm trọng, bị xã hội lên án. Bị cáo nhận thức rõ hành vi của mình là vi phạm pháp luật, biết rõ tác hại của ma túy đối với bản thân và xã hội, trong khi Nhà nước và toàn thể xã hội đang tìm mọi biện pháp đẩy lùi tệ nạn ma túy ra khỏi cộng đồng bởi tác hại rất lớn của nó, bị cáo biết rõ điều đó. Song vì cần có chất ma túy để sử dụng cho bản thân nên bị cáo vẫn cố tình thực hiện hành vi phạm tội. Mặt khác năm 2003 bị Tòa án nhân dân huyện Mai Châu, tỉnh Hòa Bình xử phạt 30

tháng tù giam về tội Mua bán trái phép chất ma túy, đến năm 2012 tiếp tục bị Tòa án nhân dân huyện Mai Châu, tỉnh Hòa Bình xử phạt 30 tháng tù về tội Mua bán trái phép chất ma túy, mặc dù đã được xóa án tích nhưng bị cáo không lấy đó làm bài học mà còn lún sâu vào con đường phạm tội nhằm thỏa mãn cơn nghiện của mình. Điều đó thể hiện ý thức coi thường pháp luật, kỷ cương của nhà nước, bị cáo là người có nhân thân rất xấu, do đó cần phải áp dụng một hình phạt nghiêm khắc cách ly bị cáo ra khỏi xã hội trong một thời gian để cải tạo, giáo dục bị cáo và phòng ngừa chung. Tuy nhiên khi quyết định hình phạt đối với bị cáo, Hội đồng xét xử cũng đã cân nhắc tính chất mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội, nhân thân người phạm tội. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai báo ăn năn hối cải là tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự được quy định tại điểm p, khoản 1 Điều 46 Bộ luật Hình sự. Đồng thời vận dụng các quy định có lợi cho bị cáo tại Nghị quyết số 144/2016/QH13 ngày 29/6/2016 của Quốc Hội và Công văn 276/TANDTC – PC ngày 13/9/2016 của Tòa án nhân dân tối cao tương ứng với điểm c khoản 2 Điều 249 của Bộ luật Hình sự năm 2015.

Đối với người phụ nữ dân tộc Mông đã bán ma túy cho bị cáo theo lời khai của bị cáo. Quá trình điều tra và tại phiên tòa xét xử ngày hôm nay không xác minh được tên, tuổi, địa chỉ vì vậy Hội đồng xét xử không xét đến.

Về hình phạt bổ sung: Xét hoàn cảnh kinh tế của bị cáo khó khăn, không có khả năng thi hành nên không áp dụng hình phạt bổ sung bằng tiền đối với bị cáo.

Về vật chứng của vụ án: Cơ quan điều tra đã thu giữ được 0,52 gam Hêrôin của bị cáo Nguyễn Văn H và gửi giám định. Sau khi giám định, cơ quan giám định đã hoàn lại toàn bộ mẫu vật còn lại sau giám định và được niêm phong trong phong bì Mẫu giám định ma túy của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an tỉnh Hòa Bình. Mép dán có dấu niêm phong của Phòng Kỹ thuật hình sự và chữ ký của giám định viên. Cần được tịch thu để tiêu hủy sau khi bản án có hiệu lực pháp luật. Căn cứ quy định Điều 41 Bộ luật Hình sự và Điều 76 Bộ luật Tố tụng hình sự.

Án phí: Bị cáo Nguyễn Văn H phải nộp án phí theo quy định tại Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH 14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội.

Vì các lẽ trên

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố các bị cáo Nguyễn Văn H phạm tội Tàng trữ trái phép chất ma túy.

1/ Áp dụng khoản 1 Điều 194; điểm p khoản 1 Điều 46; Điều 33 Bộ luật Hình sự.

- Xử phạt bị cáo Nguyễn Văn H, 03 (ba) năm tù. Thời hạn tù tính từ ngày tạm giữ 31/3/2017.

2/ Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 41 Bộ luật Hình sự; điểm a khoản 2 Điều 76 Bộ luật Tố tụng hình sự.

- Tuyên tịch thu để tiêu hủy toàn bộ số Hêrôin thu được trong vụ án, sau khi gửi giám định, số còn lại đã hoàn trả, được niêm phong trong 01 phong bì, mặt trước phong bì có chữ Công an tỉnh Hòa Bình – Phòng kỹ thuật hình sự. Mẫu giám định ma túy, mẫu vật hoàn trả sau giám định, tên đối tượng Nguyễn Văn H, số giám định: 56 ngày 04/4/2017, số thông báo KLGĐ: 56/PC 54 ngày 04/4/2017. Tên mẫu: Hêrôin, số lượng 02, mặt sau phong bì được dán kín, mép phong bì có chữ ký của cán bộ niêm phong và được đóng giáp lau dấu của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Hòa Bình.

(Vật chứng nêu trên hiện đang lưu giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Mai Châu theo biên bản giao nhận vật chứng, tài sản số: 23/THA ngày 17/7/2017).

4/ Về án phí: Bị cáo Nguyễn Văn H phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án, bị cáo có quyền kháng cáo lên Toà án nhân dân tỉnh Hoà Bình để xin xét xử phúc thẩm.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh HB;
- VKSND tỉnh HB;
- Sở Tư pháp tỉnh HB;
- Trại tạm giam;
- VKSND huyện MC;
- CA huyện MC;
- THA hình sự;
- Chi cục THA dân sự;
- UBND xã C;
- Các bị cáo;
- Lưu hồ sơ.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa
(đã ký)

Lò văn Dân

